



Founded in
1881 as a Mission
1883 as a Church
1892 current location

TWENTY-SEVENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

VIGESIMO SEPTIMO Domingo del Tiempo Ordinario

3114 Scranton Road
Cleveland, Ohio 44109

Saint Michael the Archangel Parish

October 08, 2023

Parish Office #: 216-621-3847

Cleveland Landmark (1973) and Historic Landmark (1974)

Website: www.smacleveland.net



www.facebook.com/smacleveland.net

Email: info@smacleveland.net

michaelclev@dioceseofcleveland.org

- ➔ Father Mark R. Riley, Pastor - 216-618-0882;
fathermarkriley@gmail.com
- ➔ Deacon Gonzalo López - 216-618-9961
- ➔ Deacon Francisco Miranda -
fmiranda@smacleveland.net
- ➔ Sister Juana Mendez, SC, Pastoral Associate -
513-659-3078, jmendez@smacleveland.net
- ➔ Maribel Cuadrado, Receptionist
- ➔ Nory Maldonado, Bookkeeper & OC -
nmaldonado@smacleveland.net
- ➔ Marlene Rios, Director of Religious
Education (PSR) - 216-357-9126
- ➔ Waleska Negron, Christian Initiation for Adults
(RCIA) - wnegron@smacleveland.net
- ➔ Robert Dillon, Organist & Church Guide -
216-398-1616
- ➔ Lydia Fernández, Social Justice & Notary
- ➔ Father James McCreight, Retired Pastor
(RETIRADO) - padrejaime@roadrunner.com
- ➔ Father Dennis R. O'Grady, Retired Pastor
(RETIRADO)
- ➔ Deacon Miguel Figueroa, Retired Deacon
(RETIRADO)

Parish Office Hours/ Horario de la Oficina Parroquial

- (closed on Holidays/ cerrados los Días Feriados)
- (closed Tuesdays & Saturdays/ cerrados los martes y sábados)

MON, WED, THURS, FRI & SUN: 9AM-2PM

FOOD OUTREACH PROGRAMS

➔ **UPDATE: Pantry/ Despensa:**

3115 Scranton Road

- ➔ **2nd & 4th Saturdays of each month from 9am – 11am**
- ➔ **2do y 3er sábados de cada mes desde las 9am a 11am**

➔ **Hot Meal/ Comida Caliente:**

- ➔ NO OFFICIAL REOPENING DATE
- ➔ SIN FECHA OFICIAL DE REAPERTURA...

Weekly Parish Bulletin ~ Boletín Semanal Parroquial
Parroquia San Miguel Arcángel Volume ~ Volumen: 97 No. 40

Bulletin Announcements: bulletin@smacleveland.net

WEEKEND MASS SCHEDULE / HORARIO DE LAS MISAS DE FIN DE SEMANA

ENGLISH

Saturday Vigil – 5pm

Sunday – 9:45am

1st Friday of the month: Holy Hour at 7pm

Monday and Friday: 12pm Mass in the chapel.

(Please note: If there is a funeral on Monday or Friday then there will be no 12pm mass that day.)

ESPAÑOL

Sábado (Vigilia) – 7pm

Domingo – 12pm

Miércoles, Jueves – 6:30pm

1^{er} Viernes del mes: Hora Santa a las 7pm

Lunes y Viernes: Misa a las 12pm en la capilla.

(Tenga en cuenta: Si hay un funeral el lunes o viernes entonces no habrá misa a las 12pm ese día.)

DAILY MASS INTENTIONS-INTENCIONES POR LA MISA DIARIA

SATURDAY/SÁBADO, 07 Oct – 27th Sunday in Ordinary Time

5pm Rose Oberg+, Eradin & Nory Maldonado++

7pm Elving Orengo+

Twenty-Seventh Sunday in Ordinary Time – 08 Oct

9:45AM: Bernard Poinak+, Maria Rodriguez Vera+, Julio Lopez+, Luz Muralles+, Blanca Muralles+, Maria Gonzalez+

12PM: Luis A. Gonzalez Matos, Adilen Rodriguez Cotto+, Teresa Peña+, Balbino Cabrera Escobar+, Disiderio Ramos+, George Cabrera Escobar+, Luzmila Calderon Argurto+, Erlin Michelle Rivera+

MONDAY/LUNES, 09 Oct – Saint Denis, St John Leonardi

If **12pm:** Alberto Naphtali Ancestors

TUESDAY/MARTES, 10 Oct

No Mass/ No hay Misa

WEDNESDAY/MIERCOLES, 11 Oct – Saint John XXIII

5:30pm: Holy Hour/Hora Santa

6:30pm Mass: Por el Movimiento Juan XXIII

THURSDAY/JUEVES, 12 Oct –

6:30pm Mass: Julio Lopez+

FRIDAY/VIERNES, 13 Oct (St. Albert Parish Service Day w/ us)

12pm Mass: Maria Ramona Borgen+

SATURDAY/SÁBADO, 14 Oct – 28th Sunday (St. Albert Parish Service Day w/ us)

5pm Robert, Jessica, & Robbie Browning+++

7pm Dolores Tamayo+ y Jesús Tamayo+

SUN/ DOMINGO, 08 Oct – Is 5:1-7, Phil 4:6-9, Mt 21:33-43

MON/ LUNES, 09 Oct – Jon 1L1—2:2, Lk 10:25-37

TUES/ MARTES, 10 Oct – Jon 3:1-10, Lk 10:38-42

WED/ MIERCOLES, 11 Oct – Jon 4:1-11, Lk 11:1-4

THURS/JUEVES, 12 Oct – Mal 3:13-20b, Lk 11:5-13

FRI/ VIERNES, 13 Oct – Jl 1:13-15, 2:1-2, Lk 11:15-26

SAT/SÁBADO, 14 Oct – Is 25:6-10a, Phil 4:12-14, 19-20, Mt 22:1-14, or 22:1-10

PRAY FOR THE SICK / OREMOS POR LOS ENFERMOS

Rosendo & Norma Rivas; Edwin Rosa; José Charon; Irving Rodríguez; Phyllis Lutz; Ed McCreight; Jay & Nery DeJesús; Thomas Kazanowski; Terry Nuhn; León Peña; Nicole Cartolin; Beverly Erny; Ava Lugo; John Olsen; Chris Stolecowski; Sandra Fuss; Esteban & Maribel Cuadrado; Michael Hrynczuk; Jimmy Cotto; Luis Fernando García; Fr. Dennis O'Grady; Antonia Rivera; Haydee Scengie; Sally Dollard; Melvin & Awilda González; Peter J. Hull, Lesvia Meléndez, Alfonso Flores, Mitchell D. Zunt, Susan Zunt, Randy Balog, John Hopkins, Miguel Caraballo; Carlos & Maribel Miranda; Bruno & Teresa Díaz, Confessor Figueroa, Julia De Jesús, Ana Vélez, Mary Ellen Miller; Jan Walters, Eiduvina Troche Peña, Eyana Boothe, Pedro De Jesús Mendez, Rosemarie Bell, Luis Velásquez, Yvette Morales, Maria Cedeño, and *for all the sick / y por todos los enfermos.*

WEEKLY COLLECTION/ COLECTA**Weekend of September 23-24, 2023**

Mass Times	Amount	Attendance
5PM	\$ 449.27	70
7PM	\$ 338.45	70
9:45AM	\$ 1,049.00	62
12PM	\$ 1,090.77	355
Total: \$ 2,927.49		557

Additional Contributions: Faith & Values: \$211.00

Mail-Ins: \$ 255.00 Utilities: \$ 1,449.20 Restoration: \$ 69.00

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT! ¡GRACIAS POR SU APOYO!

UPDATE: Young Adults Mini Bible Study registration has started. It is a 4-week course available on October 20, November 3 & 17. *The other date is TBD.* Please contact Sister Juana.

AL DIA: El registro de la **Mini Estudio Bíblico** para Jóvenes Adultos ha comenzado. Es un curso de 4 semanas disponible los días 20 de octubre, 3 y 17 de noviembre. La otra fecha está por determinar. Por favor, comuníquese con la Hermana Juana.

RCIA & PSR REGISTRATION HAVE BEGUN**LA INSCRIPCIÓN DE RICA Y CATECISMO HAN COMENZADO**

➔ RCIA for 18years old and older: Please contact Waleska Negrón to register and/or questions at wnegrón@smacleland.net.

➔ RICA para 18 años o más: Comuníquese con Waleska Negrón para inscribirse y/o por preguntas a su correo electrónico wnegrón@smacleland.net.



➔ Teachers will be available before and after each mass to register **your young child or teen** for receiving these important sacraments. **Registration deadline is Sunday, October 29th.**

➔ Las Maestras estarán disponibles antes y después de cada misa para inscribir a **su hijo pequeño o adolescente** para recibir estos importantes sacramentos. **La fecha límite de inscripción es el domingo 29 de octubre.**

SACRAMENTS / SACRAMENTOS**BAPTISM / BAUTISMO**

- ❖ Prospective parents and godparents are required to attend **Pre-Baptismal workshop** before scheduling a date for the Sacrament of Baptism. The next workshop will be offer *in English* on **Sunday: November 12, 2023.** Please call or visit the parish office to register at least two weeks in advance of the workshop you would like to attend.
- ❖ Los futuros padres y padrinos están requeridos a asistir a un **taller Pre-Bautismal** antes de reservar la fecha del Sacramento de Bautismo. El taller se ofrecerá *en español* Domingo: **19 de noviembre.** Por favor llame o visite la oficina parroquial para registrarse al menos dos semanas antes del taller al que desea asistir.

MATRIMONY / MATRIMONIO

- ❖ Please call the parish office **NO LESS THAN SIX MONTHS IN ADVANCE** before the wedding date to arrange with Fr. Mark Riley.
- ❖ Por favor llame a la oficina parroquial **NO MENOS DE SEIS MESES ANTES** de la fecha de la boda para organizar todos los detalles con Padre Marcos Riley.

SACRAMENT OF ANOINTING THE SICK / SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS & COMMUNION CALLS / LLEVAR COMUNIÓN AL ENFERMO)

- ❖ Please contact the parish office and keep us informed of the sick and shut ins.
- ❖ Favor, llame a la oficina parroquial y manténganos informados de los enfermos y los aislados.

CONFESSIONS / CONFESIONES

- ❖ **Saturday (Sábado) - 3:30pm - 4:30pm OR by appointment**

BARTELL, GEORGALAS & JUAREZ

**Clínica Legal Gratuita de Inmigración**

Únanse a los abogados de BGLJ Law para una clínica legal de inmigración gratuita. Discutirán varios temas de inmigración, incluido el asilo y la defensa en procedimientos de deportación.

También harán consultas gratuitas.

DOMINGO, 8 de OCTUBRE 2023

1:30 PM - 4:00 PM

**Iglesia San Miguel Arcangel
3114 Scranton Road
Cleveland, Ohio 44109**

IMPORTANT UPDATE:

OUR LADY OF FATIMA ROSARY

In our church grounds in front of rectory,

St. Michael's Pavilion

SATURDAY, OCTOBER 14TH AT 11AM

Gathering for prayer, honor, and unity.

Come pray with us. God Bless Everyone.



ACTUALIZACIÓN IMPORTANTE:

EL ROSARIO EN HONOR DE NTRA

SRA DE FATIMA

En los terrenos de nuestra iglesia, frente de la
rectoría, Pabellón de San Miguel

SABADO, 14 DE OCTUBRE A LAS 11AM

Reunimos por la oración, el honor, y la unidad.

Ven a rezar con nosotros. Dios bendiga a todos.

ALL SAINTS DAY MASS CELEBRATION & PROCESSION

St. Michael's is inviting ALL children of the parish to participate in the **All-Saints Day mass on Wednesday, Nov 1st at 6:30 p.m.** The children will participate in an opening procession, and we ask that they dress as a saint of their choosing or carry an image or symbol of their saint. We ask that you keep the costume simple and homemade, without incurring additional cost. The children will also be participating in the music during the mass.

We are excited to have the children more involved in the Liturgy, and we hope that you will encourage your child to join us.

There will be refreshments for the children immediately following the mass.

For more information, please see Karin from choir after the mass. Your child's participation will help make this a truly jubilant celebration. **We greatly appreciate your support.**

LA MISA DE CELEBRACIÓN Y PROCESIÓN DEL DÍA DE TODOS LOS SANTOS

San Miguel está invitando a TODOS los niños de la parroquia a participar en **la misa del Día de Todos los Santos el Miércoles, 1 de noviembre a las 6:30 p.m.** Los niños participarán en una procesión de apertura y les pedimos que se vistan como un santo de su elección, o lleven una imagen o símbolo de su santo. Le pedimos que mantenga el disfraz simple y casero, sin incurrir en costos adicionales. Los niños también estarán participando en la música durante la misa.

Estamos emocionados de que los niños participen más en la liturgia y esperamos que anime a su hijo a unirse a nosotros.

Habrà refrigerio para los niños inmediatamente después de la misa.

Para obtener más información, consulte a Sister Juana después de la misa. La participación de su hijo ayudara a que esta sea una celebración verdaderamente jubilosa. **Estamos muy agradecidos por su apoyo.**

TOB
[CLE]

Human Love in the Divine Plan

An Introduction to Theology of the Body



Erin Nugent
Associate



Jen Ricard
Executive Director

Beginning October 23rd



4 Week Study
6:30 - 7:30 PM
St. Mary's Chardon



\$25 to register
Register by 10/16
tobcle.org/register

Parish & Parents Scholarship available. Please reach out to
frscott@stmarychardon.org

SATURDAY, OCTOBER 28TH | 6-8 PM

Join Us! CannaNight

Author & professor
at the University of Notre Dame
DR. ABIGAIL FAVALE, PH.D.

Hofbräuhaus
1550 Chester Ave, Cleveland
food | drink | friendship | enrichment

Sponsored by the Diocese of Cleveland
Marriage & Family Ministry

\$35 entrance fee per couple
appetizers provided

hosted by
register at marriagesofgrace.org



let yourself

OCT 21 2023

be loved.

ST. ELIZABETH OF THE TRINITY



Bishop
Woost



Sr. Joseph
Andrew



Rachel
Bulman



Elizabeth
Gonzalez

Saturday, October 21st, 2023
Magnificat High School

Ticket sales
begin August 21st

9:00 am - 4:00 pm

Visit
clecatholicwomen.org



Serving our communities
with five locations

Craciun Berry Funeral Home Cleveland
Craciun Funeral Home Middleburg Heights
Holick Craciun Funeral Home Westlake
Corrigan Craciun Funeral Home Cleveland
Fairview Park

216-281-7300

Charles D. Slone – Funeral Director
13115 Lorain Avenue Cleveland, OH 44111
Margarita Claudio – Hispanic Liaison

SLONE & CO.
Funeral Directors
www.slonecares.com
216-941-3434



Carilyn X Martinez

Owner
Quinceañera and
Sweet 16 Dresses,
Tiaras, Bouquets
15 Dolls and
Other accessories

6627 Pearl Rd Parma Hts Ohio 44130
By appointment
216-255-8531

carys15boutique@gmail.com



Bartell Georgalas & Juarez

Immigration and Criminal Defense Attorneys
Abogados de Inmigración y Casos Penales

Call for A Free Consultation/ Llame Para Una Consulta Gratuita
216 - 710 - 6700

You could get with UnitedHealthcare Dual Complete® LP (HMO D-SNP). Dual Complete with a health plan with \$0 Copay, for people who: Have both Medicaid and Medicare, and could use more help to cover more care and costs.

Get a prepaid card, \$175.00 a month, to buy covered over-the-counter (OTC) products and groceries.

Shane Snider Licensed Sales Agent 440-867-6142,
TTY 711 snide57@me.com
FaithLoveandHopesnurnace.com

Un plan UnitedHealthcare Dual Complete® LP (HMO D-SNP) con \$0 de copago, incluye beneficios adicionales para ayudarlo a recibir la atención y los servicios que le podrían estar faltando hoy. Si tiene ambas, Medicaid y Medicare, podría ser de gran ayuda para cubrir una mayor parte de su atención y costos.

\$175 al mes en una tarjeta precargada para productos de venta sin receta y alimentos saludables.

Ana Garcia Snider Agente de ventas autorizado 440-477-6173, TTY 711 anasnider@me.com
Sí, hablo su idioma

GET FORMED NOW! It's EASY and FREE to Register!

1. Go to www.formed.org/signup
2. Enter the parish name "St. Michael the Archangel Church 3142 Scranton Road Cleveland OH, Click Next.
3. Enter your Full Name and email and **Click Sign up!**

FORMED

¡Inscríbese en Formed!! ¡ES FACIL y GRATUITA!

1. Vaya a www.formed.org/signup
2. Entre el nombre de la parroquia "St. Michael the Archangel Church 3142 Scranton Road Cleveland OH, selecciona la iglesia, presione **Next**.
3. ¡Entra tu nombre completo y correo electrónico, **presione Sign up!**

FORMED

Saint Michael the Archangel defend us in battle. Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. Amen.



San Miguel Arcángel, defiéndenos en la lucha. Sé nuestro amparo contra la perversidad y acechanzas del demonio. Que Dios manifieste sobre él su poder, es nuestra humilde súplica. Y tú, oh Príncipe de la Milicia Celestial, con el poder que Dios te ha conferido, arroja al infierno a Satanás, y a los demás espíritus malignos que vagan por el mundo para la perdición de las almas. Amén.